

Bedienungsanleitung

STREAMSTORE HDD 1 TB

2,5 Zoll USB 3.1 Generation 1 Festplatte
Ideal für TechniSat DVRready-Geräte

DE

EN

FR

PL



TechniSat

Lieferumfang

- High-Speed USB 3.1 Generation 1 Festplatte
- USB Anschlusskabel (Typ A, 40 cm)
- Bedienungsanleitung

Technische Daten

Externe Festplatte 2,5" USB 3.1 Generation 1, 5.400 U/min

Abmessungen (B x H x T): 8 x 1,5 x 13 cm

Transferrate max. 5 Gb/s (USB 3.1 Gen. 1)

Stromverbrauch: 1,5 W

Nennspannung: 5 V, 1 A

Anwendungshinweise

Temperatur:



Betrieb: 5 °C bis 55 °C

Lagerung: - 40 °C bis 65 °C

Relative Luftfeuchtigkeit:

Betrieb/Lagerung: 5 % - 95 %



Stoß, Fall:

Schützen Sie das Gerät in jedem Betriebszustand vor Stoß und Fall. Bewegen Sie das Gerät nicht im Betrieb.



Elektrostatische Entladung:

Dieses Gerät ist sensibel gegenüber elektrostatischer Entladung. Schützen Sie das Gerät vor jeder möglichen elektrostatischen Entladung.



Entsorgung von Elektro-Altgeräten

Die mit diesem Symbol gekennzeichneten Geräte unterliegen der europäischen Richtlinie 2002/96/EC.

Alle Elektro- und Elektroaltgeräte müssen getrennt vom Hausmüll über die dafür vorgesehenen staatlichen Stellen entsorgt werden.

Mit der ordnungsgemäßen Entsorgung von Elektro-Altgeräten vermeiden Sie Umweltschäden.

Installationsanleitung

Systemanforderungen:

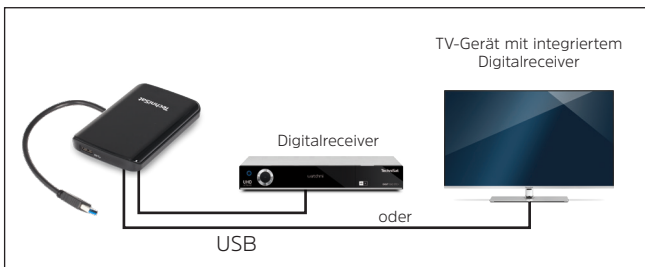
Diese Festplatte ist kompatibel mit den Betriebssystemen:

Windows 7 oder neuer (32/64),

Linux 2.3.31 oder neuer,

MacOS X 10.7 oder neuer

Hinweis: Die Hardwarekonfiguration Ihres Fernsehgerätes / Receivers / PCs und das verwendete Betriebssystem können die Kompatibilität der Festplatte beeinflussen.



Verbinden der Festplatte:

Um die externe Festplatte an Ihrem Fernsehgerät / Receiver / PC anzuschließen, verwenden Sie bitte nur das mitgelieferte USB Kabel. Der Fernseher / Receiver / Computer erkennt die „Neue Hardware“. Sobald die externe Festplatte mit dem Endgerät verbunden ist leuchtet die LED. Die LED blinkt, wenn ein Schreib- oder Lesevorgang durchgeführt wird.

Warenzeichen: Windows 7 sind eingetragene Warenzeichen der Microsoft Corporation. Macintosh und MAC sind eingetragene Warenzeichen von Apple Computer. Alle Marken und Namen Dritter sind das Eigentum der jeweiligen Anwender.

Wichtiger Hinweis!

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
die erstmalige Initialisierung der Festplatte an Ihrem Gerät kann mehrere Minuten in Anspruch nehmen. Dies ist kein Fehlverhalten der Festplatte bzw. des Gerätes. Schalten Sie das Gerät während des Initialisierungsprozesses nicht aus!

Ihr TechniSat-Team

TechniSat versteht sich als Full Service-Dienstleister. Unser Kundenservice, als kompetente und zentrale Anlaufstelle unserer Kunden steht Ihnen montags bis sonntags gerne zur Verfügung.

Unseren Kundenservice erreichen Sie:

Montag - Freitag von 08.00-18.00 Uhr
unter der Rufnummer:

03925 9220 1800



TechniSat Digital GmbH
TechniPark
Julius-Saxler-Str. 3
D-54550 Daun/Eifel

TechniSat

User manual

STREAMSTORE HDD 1 TB

2.5 inch USB 3.1 Generation 1 hard drive
for TechniSat DVRready-devices

DE

EN

FR

PL



TechniSat

Scope of delivery

- High-speed USB 3.1 Generation 1 hard drive
- USB cable (Typ A, 40 cm)
- Instruction manual

Technical data

External hard drive 2.5" USB 3.1 Generation 1, 5.400 U/min

Dimensions (W x H x D) 8 x 1,5 x 13 cm

Transfer rate max. 5 Gb/s (USB 3.1 Gen. 1)

Powerconsumption: 1,5 W

Nominal voltage: 5 V, 1 A

Instructions for use

Temperature:



When in use: 5 °C to 55 °C

When not in use: - 40 °C to 65 °C

Relative humidity:

When in use and not in use: 5 % - 95 %



Impact, being dropped:

Protect the device from impacts and from being dropped when in use. Do not move the device when in use.



Electrostatic discharge:

This device is sensitive to electrostatic discharge. Protect the device from any potential electrostatic discharge.



Disposal of old electrical equipment

Equipment bearing this symbol is subject to European directive 2002/96/EC.

All old electrical/electronic equipment must be disposed of separately from domestic waste at locations provided for this purpose by local councils.

By disposing of old electrical equipment in the right way, you are preventing damage to the environment.

Installation instructions

System requirements:

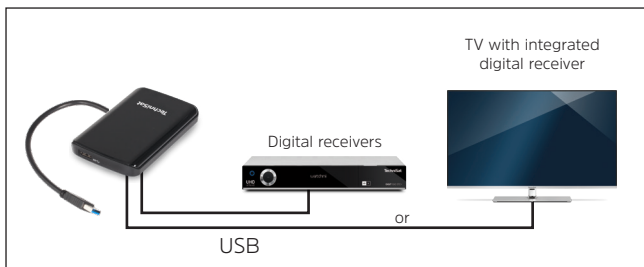
This hard drive is compatible with:

Windows 7 or higher (32/64),

Linux 2.3.31 or higher,

MacOS X 10.7 or higher

Note: The hardware configuration of your TV/receiver/PC and the operating system used can affect its compatibility with the hard drive.



Connecting the hard drive:

Please only use the USB cable supplied when connecting the external hard drive to your TV/receiver/PC. The TV/receiver/computer recognizes the new hardware. As soon as the external hard drive is connected to the device, the LED lights up. The LED flashes if a read or write process is being performed.

Trademarks: Windows 7 are registered trademarks of the Microsoft Corporation.
Macintosh and MAC are registered trademarks of Apple Computer. All trademarks and names of third parties are the property of their respective suppliers.

Important note!

Dear Customer,

Initialization of the hard drive on your device can take several minutes. This is not a hard drive or device error . Do not turn off the device during the initialization process!

Your TechniSat Team

TechniSat sees itself as a full service provider. Our customer service center is a proficient focal point available to customers seven days a week.

You can contact the customer service center here:

Monday to Friday from 8am to 6pm, call:

03925 9220 1800



TechniSat Digital GmbH

TechniPark

Julius-Saxler-Str. 3

D-54550 Daun/Vulkaneifel, Germany

TechniSat

Notice d'utilisation

STREAMSTORE HDD 1 TB

Disque dur 2,5 pouces (6,35 cm) USB 3.1 Generation 1
pour les appareils TechniSat DVRready

DE

EN

FR

PL



TechniSat

Contenu de la livraison

- Disque dur High-Speed USB 3.1 Generation 1
- Câble USB (Typ A, 40 cm)
- Notice d'utilisation

Caractéristiques techniques

Disque dur externe 2,5" (6,35 cm) USB 3.1 Gen. 1,
5.400 U/min

Dimensions (l x H x P) 8 x 1,5 x 13 cm

Taux de transfert max. 5 Gb/s (USB 3.1 Gen. 1)

Consommation d'énergie: 1,5 W

Tension nominale: 5 V, 1 A

Conseils d'utilisation

Température :



En fonctionnement : 5 °C à 55 °C

Hors service : - 40 °C à 65 °C

Humidité relative :

En fonctionnement, hors service : 5 % à 95 %



Choc, chute :

Lorsqu'il est en marche, protégez l'appareil des chocs et des chutes. Ne déplacez pas l'appareil lorsqu'il est en fonctionnement.



Décharge électrostatique :

Cet appareil est sensible aux décharges électrostatiques. Protégez l'appareil de toutes les décharges électrostatiques possibles.



Traitement et collecte des appareils électriques usagés

Les appareils portant ce symbole sont soumis à la directive européenne 2002/96/CE.

Tous les appareils électriques et appareils électriques usagés doivent être séparés des ordures ménagères et déposés aux endroits prévus à cet effet par l'État.

En respectant les règles de traitement et de collecte des appareils électriques usagés, vous protégez l'environnement.

Guide d'installation

Configuration du système requise:

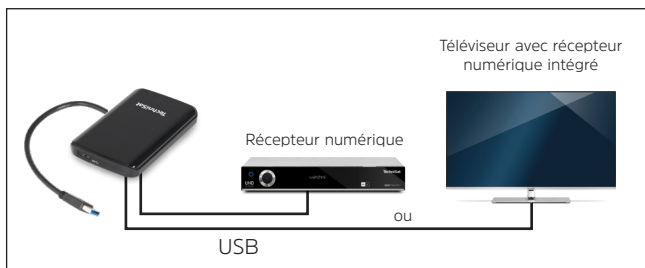
Ce disque dur est compatible avec:

Windows 7 ou plus (32/64),

Linux 2.3.31 ou plus,

MacOS X 10.7 ou plus

Remarque : La configuration matérielle de votre téléviseur / récepteur / ordinateur et le système d'exploitation utilisé peuvent avoir une incidence sur la compatibilité du disque dur.



Raccordement du disque dur :

Pour raccorder le disque dur externe à votre téléviseur / récepteur / ordinateur, utilisez le câble USB fourni. Le téléviseur / récepteur / ordinateur détecte le «nouveau périphérique». Dès que le disque dur externe est connecté à l'appareil, le voyant DEL s'allume. Le voyant DEL clignote lorsqu'une opération d'écriture ou de lecture est en cours.

Marques déposées : Windows 7 sont des marques déposées de la société Microsoft Corporation. Macintosh et MAC sont des marques déposées de Apple Computer. Toutes les marques et les noms de tiers sont la propriété de leurs utilisateurs respectifs.

Remarque importante !

Chère cliente, cher client,

La première installation du disque dur sur votre appareil peut prendre quelques minutes. Ceci n'est pas un défaut du disque dur ou de l'appareil. N'éteignez pas l'appareil pendant le processus d'installation !

Votre équipe TechniSat

TechniSat est un prestataire de services complet. Notre service clientèle, centre d'écoute compétent et centralisé pour l'accueil de nos clients, est à votre disposition du lundi au dimanche.

Pour joindre notre service clientèle :

Du lundi au vendredi de 8 h à 18 h
au numéro suivant :

+49 (0) 3925 9220 1800



TechniSat Digital GmbH

TechniPark
Julius-Saxler-Str. 3
D-54550 Daun/Eifel

TechniSat

Instrukcja obsługi

STREAMSTORE HDD 1 TB

Dysk twarde 2,5 cala USB 3.1 Generation 1
dla urządzeń typu TechniSat DVR ready

DE

EN

FR

PL



TechniSat

Zakres dostawy

- Dysk twardy w technologii USB High-Speed 3.1 Gen. 1
- Przewód USB (Typ A, 40 cm)
- Instrukcja obsługi

Dane techniczne

Zewnętrzny dysk twardy 2,5" USB 3.1 Gen. 1, 5.400 U/min

Wymiary (S x W x G): 8 x 1,5 x 13 cm

Prędkość przesyłu maks. 5 Gb/s (USB 3.1 Gen. 1)

Zużycie energii: 1,5 W

Napięcie znamionowe: 5 V, 1 A

Wskazówki dotyczące eksploatacji

Temperatura:



w czasie pracy: 5 °C do 55 °C

po wyłączeniu: - 40 °C do 65 °C

Wilgotność względna:

W czasie pracy, po wyłączeniu: 5 % - 95 %



Uderzenie, upadek:

chronić urządzenie przed uderzeniem lub upadkiem niezależnie od trybu pracy. W trakcie pracy nie poruszaj urządzenia.



Wyladowanie elektrostatyczne:

urządzenie jest wrażliwe na wyladowania elektrostatyczne. Chronić urządzenie przed wszelkimi możliwymi wyladowaniami elektrostatycznymi.



Utylizacja urządzeń elektrycznych wycofanych z eksploatacji

Urządzenia oznaczone tym symbolem podlegają przepisom dyrektywy europejskiej 2002/96/WE.

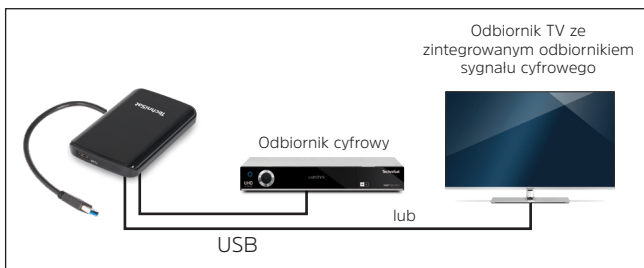
Wszystkie urządzenia elektryczne wycofane z eksploatacji muszą być utylizowane oddzielnie od odpadów z gospodarstwa domowego przez odpowiednie państwowe jednostki. Usuwanie zużytych urządzeń elektrycznych zapobiega zanieczyszczeniu środowiska naturalnego.

Instrukcja instalacji

Wymagania systemowe:

Ten dysk twardy jest kompatybilny z:
Windows 7 lub wyższy (32/64),
Linux 2.3.31 lub wyższy,
MacOS X 10.7 lub nowszy

Wskazówka: Konfiguracja sprzętowa odbiornika telewizyjnego / odbiornika / PC i stosowany system operacyjny mogą mieć wpływ na kompatybilność dysku twardego.



Podłączanie dysku twardego:

w celu podłączenia zewnętrznego dysku twardego do odbiornika telewizyjnego/odbiornika/komputera wykorzystaj dołączony przewód USB. Odbiornik telewizyjny/odbiornik/komputera rozpozna "nowy sprzęt". Włączenie się diody LED sygnalizuje połączenie się zewnętrznego dysku twardego z urządzeniem końcowym. Miganie diody LED sygnalizuje operację zapisu lub odczytu.

Znaki towarowe: Windows 7 są zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Microsoft Corporation. Macintosh oraz MAC są zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Apple Computer. Wszystkie nazwy handlowe i nazwy osób trzecich są własnością odnośnych podmiotów.

Ważna wskazówka!

Szanowni Klienci,
pierwsze uruchomienie dysku twardego przez komputer może trwać nawet kilka minut. Nie jest to oznaka usterki dysku twardego lub urządzenia. W trakcie procesu inicjalizacji nie wyłączaj dysku!

Zespół TechniSat

Firma TechniSat jest dostawcą kompleksowych rozwiązań. Nasz serwis klienta jest kompetentnym i głównym punktem kontaktowym dla naszych klientów, gotowym do udzielenia wszelkiej pomocy od poniedziałku do soboty.

Poniżej podajemy dane kontaktowe naszego serwisu klienta:

Poniedziałek - piątek od 08:00 do 18:00
pod numerem telefonu:

03925 9220 1800



TechniSat Digital GmbH

TechniPark
Julius-Saxler-Str. 3
D-54550 Daun/Eifel

TechniSat